

Fall 2020 Arts of Asia Lecture Series
Heroes & Villains in Asian Art and Culture
Sponsored by the Society for Asian Art

What Kind of Heroism Appears in the Ramayana of India?
Paula Richman, Professor Emerita, Oberlin College
September 25, 2020

Bibliography of Publications on the Ramayana Tradition of India

TRANSLATIONS OF TELLINGS OF RAMA'S STORY

Robert P. Goldman and Sally Sutherland Goldman, *The Ramayana of Valmiki*, 7 vols. Princeton: Princeton University Press, 1984-2012. [from Sanskrit]

George L. Hart and Hank Heifetz, trans. *The Forest Book of the Ramayana of Kampa*. Berkeley: University of California Press, 1988. [from Tamil]

Sheldon Pollock, trans. *Rama's Last Act by Bhavabhuti*. New York: New York University Press & JCC Foundation, 2007. [from Sanskrit]

Paula Richman, comp. *Ramayana Stories in Modern South India*. Bloomington: Indiana University Press, 2008. [from Tamil, Kannada, Telugu, and Malayalam]

COLLECTIONS OF ESSAYS ON THE RAMAYANA

Mandakranta Bose, ed. *The Ramayana Revisited*. New York: Oxford University Press, 2004.

Gauri Parimoo Krishnana, *Ramayana in Focus: Visual and Performing Arts of Asia*. Singapore: Asian Civilisations Museum, 2010

V. Raghavan, ed. *The Ramayana Tradition In Asia*. New Delhi: Sahitya Akademi, 1980, repr. 1989.

Paula Richman, ed. *Many Ramayanas: The Diversity of a Narrative Tradition in South Asia*. Delhi: Oxford University Press, 1992 and Berkeley: University of California Press 1991.

Paula Richman, ed. *Questioning Ramayanas, A South Asian Tradition*. Delhi: Oxford University Press and Berkeley: University of California Press 2000.

M. Thiel-Horstmann, M., ed. *Ramayana and Ramayanas*. Wiesbaden: Otto Harrasowitz, 1991.

K.R. Srinivasa Iyengar, ed. *Asian Variations in Ramayana*. New Delhi: Sahitya Akademi, 1983

PERFORMANCES OF RAMA'S STORY

Stuart Blackburn, *Inside the Drama-House: Rama Stories and Shadow Puppets in South India*. California: University of California Press, 1996.

Anuradha Kapur, *Actors, Pilgrims, Kings and Gods: The Ramlila at Ramnagar*. Calcutta: Seagull, 1900.

Philip Lutgendorf. *The Life of a Text: Performing the Ramcaritmanas* of Tulsidas. Berkeley: University of California Press, 1991

Indira Viswanathan Peterson & Davesh Soneji. *Performing Pasts: Reinventing the Arts in Modern South Asia*. New Delhi: Oxford University Press, 2008.

RAMAYANA IN INDIAN ART

Jyotindra Jain, *Ganga Devi: Tradition and Expression in Mithila Painting*. Ahmedabad: Mapin, 1997, pp. 70-94..

J. P. Losty. *Love and Valour in India's Great Epic: The Ramayana, The Mewar Ramayana Manuscripts*. London: The British Library, 2008.

Philip Lutgendorf, Hanuman's Tale: *The Messages of a Divine Monkey*. New York: Oxford University Press, 2007.

Priyatosh Banerjee, *Rama in Indian Literature, Art and Thought*. New Delhi: Sundeep Prakashan, 1986.

Milo Cleveland Beach, *The Adventures of Rama*. Washington D.C. Freer Gallery of Art, 1983.

Roy C. Craven, ed. *Ramayana Pahari Paintings*. Bombay: Marg Publications, 1990.

Vidya Deheja. Ed. *The Legend of Rama: Artistic Visions*. Bombay: Marg Publications, 1994.

K. Vijayan, *Ramayana in Palm Leaf Pictures: Citraramayana*. Thiruvananthapuram: Oriental Research Institute and Manuscripts Library, University of Kerala, 1997.,

Joanna Williams, *The Two-Headed Deer: Illustrations of the Ramayana in Orissa*. Berkeley: University of California Press, 1996.

Devdutt Pattanaik, *Sita: An Illustrated Retelling of the Ramayana*. New Delhi: Penguin Books India, 2013.

REFERENCE WORKS ON RAMAYANA

K. Krishnamoorthy, *A Critical Inventory of Ramayana Studies in the World*, 2 vols. New Delhi: Sahitya Akademi, 1991.

Madhusraba Dasgupta, Samsad. *Companion to the Ramayana*. Calcutta: Samsad Books, 2012.

Sitharam Gurumurthi, *Ramayana Temples*. New Delhi: Vikas Publishing House, 2003.